

Zmluva o poskytnutí dotácie z rozpočtu PSK č. 835/2018/DR

uzavretá podľa ustanovenia § 8 ods. 4 zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v platnom znení

medzi

Poskytovateľ:

Sídlo:

Štatutárny orgán:

IČO:

Bankové spojenie:

Bežný účet - IBAN:

Príjmový účet - IBAN:

Kontaktná osoba:

Kontaktný e- mail:

(ďalej len „poskytovateľ“)

Prešovský samosprávny kraj

Námestie mieru 2, 080 01 Prešov

PaedDr. Milan Majerský, PhD., predseda

37870475

Štátna pokladnica

SK54 8180 0000 0070 0051 9082

SK94 8180 0000 0070 0051 9138

Ing. Dagmar Olekšáková

dagmar.oleksakova@vucpo.sk

a

Prijímateľ:

Sídlo:

Štatutárny orgán:

IČO:

DIČ:

Bankové spojenie:

IBAN:

Kontaktná osoba:

Kontaktný e- mail :

(ďalej len „prijímateľ“ alebo „príjemca“)

Mesto Stará Ľubovňa

Obchodná 1, 064 01 Stará Ľubovňa

PhDr. Ľuboš Tomko

00330167

2020698812

Všeobecná úverová banka, a. s.

SK26 0200 0000 0021 5128 8856

Ing. Miriama Varcholová

miriama.varcholova@staralubovna.sk

Článok I

Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí dotácie z rozpočtu Prešovského samosprávneho kraja (ďalej aj ako „PSK“).
2. Táto zmluva sa uzatvára v nadväznosti na:

Zmluvu č. 1 – Partnerská zmluva v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Interreg V-A Poľsko – Slovensko 2014-2020 na realizáciu projektu č. PLSK.01.01.00-12-0019/16 s názvom Historicko-kultúrno-prírodná cesta okolo Tatier – 2. etapa uzatvorená medzi Európskym zoskupením územnej spolupráce TATRY s r.o. so sídlom v Nowom Targu, ul. Sobieskiego 2, ako „vedúci partner“ a Mestom Stará Ľubovňa ako „partner projektu č.7“ a ďalšími ôsmimi partnermi projektu (ďalej len „Zmluva č. 1“),

Zmluvu č. 2 – Zmluva o poskytnutí finančného príspevku č. PLSK 01.01.00-12-0019/16-00 uzavretá medzi Ministrom rozvoja a financií so sídlom Pl. Trzech Krzyzy 3/5, 00-507 Varšava, Poľsko, ako „Riadiaci orgán“ alebo „minister“ a Europejskim Ugropowaniem Współpracy Terytorialnej TATRY z o.o. so sídlom: Jana III Sobieskiego 2, 34-400 Nowy Targ, Poľsko, ako „vedúci partner“ (ďalej len „Zmluva č. 2“),

Zmluvu č. 3 – Zmluva o národnom spolufinancovaní č. PLSK.01.01.00-12-0019/16-00 uzavretú medzi Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR ako „Poskytovateľ“ a Mestom Kežmarok ako „Prijímateľ“, pričom mesto Stará Ľubovňa je projektovým partnerom (ďalej len „Zmluva č. 3“),

a prijímateľ vyhlasuje, že s obsahom a podmienkami predmetných zmlúv je oboznámený.

3. Prešovský samosprávny kraj poskytuje dotáciu podľa § 8 ods. 4 zák. č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) pre mesto Stará Ľubovňa na realizáciu určených aktivít Projektu. Určené aktivity projektu predstavujú vyčlenenú časť aktivít, ktoré realizuje prijímateľ dotácie a ďalší partneri zo SR. Dotácia PSK sa poskytuje z rozpočtu Prešovského samosprávneho kraja pre rok 2018 a je určená na spolufinancovanie projektu na základe uznesenia Zastupiteľstva PSK č. 351/2016 z 18. zasadnutia Zastupiteľstva PSK zo dňa 10. júna 2016 vo výške 50 % celkových nákladov mesta ako prijímateľa, preukázateľne vynaložených na spolufinancovanie investičných aktivít projektu:

Názov projektu:

Historicko – kultúrne – prírodná cesta okolo Tatier – 2.etapa

Číslo zmluvy o poskytnutí FP:
(ďalej len „projekt“)

PLSK. 01. 01. 00-12-0019/16-00

4. Poskytovateľ sa zaväzuje, že na základe tejto Zmluvy o poskytnutí dotácie z rozpočtu PSK poskytne dotáciu prijímateľovi výlučne za predpokladu, že prijímateľovi vznikne nárok na finančný príspevok vyplývajúci zo Zmluvy č. 2 a Zmluvy č. 3.
5. Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutú dotáciu a použiť ju v súlade s podmienkami stanovenými v tejto zmluve a projekt realizovať riadne a včas v súlade s touto zmluvou, Zmluvou č. 1, Zmluvou č.2 a Zmluvou č. 3.

Článok II

Podmienky poskytnutia dotácie

1. **Dotácia v maximálnej výške 10 283,00 € (slovom: desaťtisícdivestoosemdesiattri eur)** bude uhradená jednorázovo, na základe predloženia žiadosti o dotáciu PSK, po ukončení projektu.
2. Povinnými prílohami žiadosti o dotáciu PSK budú Správy z kontroly čiastkových žiadostí o platbu zaslané Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR mestu Stará Ľubovňa. Na základe predložených dokladov uhradí PSK 50% z oprávnených kapitálových výdavkov hrađených z vlastných zdrojov mesta Stará Ľubovňa. Vlastné zdroje mesta Stará Ľubovňa predstavujú výšku 5,00 % z celkových oprávnených nákladov mesta na projekt.
3. Poskytnutá dotácia je účelovo viazaná na úhradu kapitálových výdavkov, ktoré súvisia s realizáciou projektu.
4. Poskytovateľ sa zaväzuje poukázať prijímateľovi dotáciu formou refundácie podielu na oprávnených výdavkoch vynaložených prijímateľom na realizáciu celého projektu v zmysle tejto zmluvy bezhotovostným prevodom v lehote do 30 dní od dátumu doručenia žiadosti o dotáciu PSK s povinnými prílohami, uvedenými v čl. II bod 2 tejto zmluvy, na účet prijímateľa uvedený v záhlaví zmluvy.
5. Poskytovateľ, na základe predloženej žiadosti o dotáciu PSK, vykoná kontrolu predložených dokladov a podmienok tejto zmluvy. Pri zistení nedostatkov bude prijímateľovi zaslané oznámenie o zistených nedostatkoch a výzva na doplnenie chýbajúcich dokladov, resp. opravu nesprávnych dokladov, ktoré je prijímateľ povinný odstrániť v lehote do 30 pracovných dní od doručenia písomnej výzvy prijímateľovi. Pri zasielaní výzvy je uprednostňovaná elektronická komunikácia na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. Nedodržanie termínu na odstránenie nedostatkov, alebo nepredloženie požadovaných dokladov Úradu PSK bude považované za podstatné porušenie zmluvných podmienok, na základe čoho je PSK oprávnený od zmluvy odstúpiť, alebo krátiť dotáciu do výšky podielu z nezdokladovaných oprávnených výdavkov.
6. Za správnosť údajov uvedených v žiadosti o dotáciu PSK zodpovedá osoba, ktorá prekladá žiadosť a štatutárny zástupca prijímateľa.
7. Prijímateľ je povinný o poskytnutej dotácii viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len "zákon č. 431/2002 Z. z.") a uchovávať účtovnú dokumentáciu týkajúcu sa poskytnutej dotácie v zmysle § 35 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z.
8. Predložením žiadosti o dotáciu PSK spolu s prílohami uvedenými v článku II bod 2. a úhradou dotácie PSK sa dotácia považuje za vyúčtovanú.

9. Prijímateľ, na ktorého sa vzťahujú ustanovenia § 7 a § 8 zákona NR SR č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov je pri realizácii výdavkov súvisiacich s podporeným projektom povinný postupovať v zmysle citovaného zákona.

Článok III

Vrátenie prostriedkov

1. Ak v projekte došlo k vyplateniu finančného príspevku z titulu neoprávnených výdavkov, výdavkov vynaložených neoprávnene alebo k porušeniu ustanovení Zmluvy č. 1, Zmluvy č. 2 a Zmluvy č. 3, alebo ak boli finančné prostriedky prijaté nezákonne alebo v nadmernej výške a prijímateľ dotácie bol povinný vrátiť neoprávnene prijatý finančný príspevok vedúcemu partnerovi projektu spolu s úrokmi Riadiacemu orgánu, je povinný o tom informovať poskytovateľa dotácie a vrátiť poskytovateľovi pomernú časť dotácie do 30 dní od vzniku povinnosti vrátiť finančné prostriedky Riadiacemu orgánu a vedúcemu partnerovi:
 - na bežný účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy, ak finančné prostriedky vracia do 31.12.2018,
 - na príjmový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy, ak finančné prostriedky vracia po 1.1.2019.
2. O vrátení nevyčerpaných finančných prostriedkov zašle Prijímateľ Poskytovateľovi avízo.

Článok III

Spôsob vykonávania kontroly

1. Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a ostatných podmienok dohodnutých v tejto zmluve o poskytnutí účelovej dotácie, ako aj správnosti finančného vyúčtovania je oprávnený vykonať zamestnanec Poskytovateľa, Útvary hlavného kontrolóra PSK a kontrolných orgánov Slovenskej republiky v zmysle zákona NR SR č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Prijímateľ sa zaväzuje umožniť zamestnancom Poskytovateľa výkon administratívnej finančnej kontroly a finančnej kontroly na mieste podľa predchádzajúcej vety.
2. Kontrola použitia dotácie sa môže uskutočniť v mieste sídla príjemcu alebo prostredníctvom dokladov zaslaných poskytovateľovi.
3. O spôsobe a čase vykonania kontroly je oprávnený rozhodnúť poskytovateľ dotácie alebo kontrolný orgán Slovenskej republiky v zmysle zákona NR SR č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
4. Nedodržanie zmluvne dohodnutých podmienok sa považuje za porušenie finančnej disciplíny a bude podliehať sankciám podľa ustanovenia § 31 zákona NR SR č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.

Článok IV

Prechodné a záverečné ustanovenia

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú t. j. do vysporiadania všetkých finančných záväzkov vzniknutých zo zmluvy.
2. Všetky písomnosti vrátane tých, ktoré vyvolávajú právne účinky budú medzi zmluvnými stranami zabezpečované listami doručenými poštou, osobne alebo e-mailom na adresy uvedené v záhlaví tejto zmluvy. Ak bola písomnosť zasielaná poštou, považuje sa za doručenie dňom, v ktorom ho adresát prevzal alebo odmietol prevziať, alebo na tretí deň odo dňa podania zásielky na pošte, ak sa uložená zásielka vrátila späť odosielateľovi, i keď sa adresát o tom nedozvedel. Ak bola písomnosť doručená osobne považuje sa za doručenie dňom prevzatia, a ak e-mailom považuje sa za doručenie po doručení potvrdenia od príjemcu správy o prijatí, pričom platí, že Prijemca správy nie je oprávnený odmietnuť odoslanie potvrdenia o prijatí správy.
3. Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka v platnom znení, ak nie je ustanovené inak.

4. Zmluva je vyhotovená v 5 rovnopisoch, z ktorých 2 dostane príjemca a 3 poskytovateľ.
5. Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzavrieť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva nie je uzavretá v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.
7. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy na webovom sídle Poskytovateľa a Prijímateľa, pričom je rozhodujúce jej prvé zverejnenie.

V Prešove, dňa 07.11.2018

V Starej Ľubovni, dňa 24.10.2018

Poskytovateľ:

Prijímateľ:

v. r.

v. r.

.....
PaedDr. Milan Majerský, PhD.
predseda

.....
PhDr. Ľuboš Tomko
primátor

Táto zmluva bola zverejnená dňa: 30.11.2018

Táto zmluva nadobudla účinnosť dňa: 01.12.2018